# 新華日報

中華民國二十七年一月十一日創刊　第一八九七號　今日出版一大張　發行人潘梓年



## 主力艦香烟

品質高尚　烟味芬芳　好到極點　人人歡迎

蜀益烟草公司出品

## 人壽參茸號

專辦參茸　官燕蒙桂　山東阿膠

寄售

北平馳名丸散膏丹

重慶陝西路二一九號

## 本報圖書課

發行經售　各種圖書

徵求雜誌　活期定戶

圖書雜誌．通信郵購　辦理迅速．手續簡便

印有書目　承索即寄

## 何氏保腎丸

強腎　固精　補血　健腦

主治：貧血體衰　四肢倦怠　面色萎黃　食慾不振　耳鳴目眩　遺精滑精　心悸失眠　夢遺病後虛弱

特點：藥性和平　四時咸宜　有病治病　無病強身

總經理處：林森路永光明眼藥行　民族路中央大藥房　合川縣大陸大藥房

## 永光明眼藥

眼病聖藥

功效：專治沙眼　一切眼病　紅雲白翳　功效神速

地址：重慶林森路二九七號

## 西南化學工業製造廠出品

麒麟牌　百齡牌　蜜皂

洗衣洗臉兩用　是抗戰期中香皂的代用品

甘油　硬脂酸

工業化裝必需品　質地精良　保證使用

廠址：南岸貓背沱

辦事處：林森路下黌學巷十五號

總經銷處：寶元渝及各分號

## 救急藥華洋老牌 靈芝十滴痧藥水

此藥專治各種急症霍亂時疫立功服效痧症愈速無比神

華洋化學製藥公司監製衛生署藥許可證成字第七一四九號

重慶林森路十六號九成都中東大街五十八號

華洋大藥房總發行

△是居家旅行必須常備之要藥！

△務須認明華洋商標方不致誤！

## 癮者救星

本醫師負責戒除鴉片餘毒不論吞癮燒癮以及屢戒不脫之癮病均能担保七日除根不礙工作

醫師吳永康啟　新生路五十三號　愛國製藥廠內

毫無痛苦只取少數費用，貧富一律特別優待並有感謝信數百件歡迎參觀

## 昇汞

衛生署化驗許可

四季咸宜皮膚病特效聖藥

質高・品優・効大

主治：散劑　油膏

定價　每打一百八十元正

演化製藥局出品

總經理：永光明藥行　重慶林森路二九七號

推廣部：愛國合作商行　各大藥房均有代售

## 重慶銀行啟事

本行通匯省外減少匯價解款迅速匯價低廉。

通匯地點：昆明，上海，康定，貴陽，西昌，雅安其他省內各縣市均能直匯

短期存款：利息優厚，存取便利　類似長期之利息，類似活期之便利

## 川康平民商業銀行

滙款穩妥　滙費低廉

大小均可　取款迅速

分支行遍設各大商埠

總行重慶打銅街廿八號

## 和成銀行

活定兩便儲蓄存欵

存款利息較活期優厚　存款無定期爲限制　存取時間之支限

一次存入　隨時可取

總行中正路　詳章備索

## 聚興誠銀行信託部

代辦土地登記　代理各種保險　代客報關運輸　妥穩週全方便

總部設重慶林森路　分部設各分支行處

## 中央儲蓄會特種有獎儲蓄券第十八期中獎號碼單

民國三十二年六月三十日在重慶夫子池新運服務所公開舉行開獎由財政部代表陶[illegible]誠中中交農四行聯合辦事總處代表　中央信托局理事　監事　本會監理委員會會計師丁[illegible]暨儲戶代表　以上各員均親自到場監視開獎儲券號碼共五十萬號計發行額五百萬元獎金國幣一百五十萬元

### 一等獎

182574　獨得國幣五十萬元

由重慶（第五次）中央儲蓄會售出

### 二等獎

二張　各得國幣五萬元

475589　12651

共計國幣十萬元

### 三等獎

五張　各得國幣一萬元

344033　196898　412371　181425　48317

共計國幣五萬元

### 四等獎

十張　各得國幣五千元

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 361650 | 318414 | 84590 | 208743 | 433604 |
| 70787 | 384834 | 280149 | 80499 | 154389 |

共計國幣五萬元

### 五等獎

二十五張　各得國幣二千元

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 25471 | 331471 | 219817 | 121099 | 54500 |
| 309867 | 360138 | 397451 | 347704 | 203318 |
| 272081 | 63756 | 392212 | 239140 | 420740 |
| 392871 | 260984 | 76232 | 86373 | 158178 |
| 93295 | 182228 | 337399 | 326309 | 52066 |

共計國幣五萬元

### 六等獎

五十張　各得國幣一千元

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| 475526 | 433446 | 255616 | 161049 | 255804 |
| 124575 | 416931 | 160099 | 142125 | 302317 |
| 242283 | 286319 | 217892 | 397925 | 221820 |
| 64051 | 60753 | 32990 | 185651 | 230453 |
| 469697 | 102663 | 165622 | 298615 | 421684 |
| 298326 | 66230 | 316767 | 36048 | 131085 |
| 392586 | 59550 | 303451 | 313251 | 180919 |
| 429804 | 33078 | 69990 | 489692 | 418054 |
| 265155 | 405463 | 253826 | 450104 | 74612 |
| 260573 | 386080 | 314860 | 276243 | 250484 |

共計國幣五萬元

七等獎　五百張　儲蓄券末三字相同者各得國幣二百元　960　共計國幣十萬元

八等獎　五千張　儲蓄券末二字相同者各得國幣二十元　38　共計國幣十萬元

九等獎　五萬張　儲蓄券末一字相同者各得國幣十元　9　共計國幣五十萬元

共計五萬五千五百九十三張　總共發出獎金國幣一百五十萬元

未中獎之儲券到期還本易給複息共儲存同期儲券滿國幣五百元以上或不同期儲券滿一千元以上者均得向本會換取定期存單

# 我攻華容續有進展 藕池口仍激烈巷戰

## 蘇北敵竄碭山西南被殲千餘

（中央社恩施三十日電）二十七日晨我軍某部攻佔楊林寺，於二十八日拂曉迫近藕池口，激戰到午，我已將藕池口西南街市三分之一攻佔，現正在激烈巷戰中。

（中央社常德三十日電）㊀藕池口市內憑建築物頑抗之敵，經我猛烈猛攻，並有斬獲。㊁向華容縣及塔市驛之我各路部隊，均續有進展。

（中央社恩施三十日電）二十六日我曾一度攻佔七古寺（公安東北），斃敵二百餘，鹵獲步槍二十餘支，手榴彈四箱。

（中央社某地三十日電）蘇北敵數千，附砲兵一部，於廿二日晨，竄至碭山西南班口附近，被我某部截擊，激戰至晚，計已殺傷敵千餘，我亦有傷亡，戰鬥仍在繼續進行中。

（中央社興集三十日電）㊀廿六日夜十時，我軍與皋莊（新絳西北）出擾敵一部發生激戰，敵傷亡甚衆。㊁潤野宿莊（新絳北）地區，自二十日以來，我與敵多次接觸，亦有斬獲。㊂寬張莊敵各一部，廿七日晨七時，分股向我馬莊竄犯，我軍奮勇迎擊，戰況頗烈，刻仍在寨後嶺附近對峙中。㊃另敵步騎砲聯合兵種一股進擾桃園鎮，我守軍誘敵至百公尺內，沉着射擊，斃敵甚衆。

（中央社興集三十日電）㊀步騎砲聯合之敵百餘，二十日夜由鹽石窪赴東南侵，搶劫民麥，我軍當予痛擊，敵被迫回竄。㊁敵一部，於二十五日午分兩股由西坡（河津北）竄擾郭谷山一帶，企圖搶劫民麥，我軍設伏截擊，與敵激鬥多時，卒將敵全部擊潰。

（中央社韶關三十日電）我軍一部向杭州東北敵據點大麻進攻，一舉攻入鎮內，殲敵極衆，毀敵碉堡三座，及其他軍用品多種。

（中央社皖南某地三十日電）繁昌我軍某部，二十二日夜向繁山方面進擊，該敵不備，倉皇潰竄，經我痛擊數小時，除擊斃甚衆外，並生擒四名，鹵獲輕機槍一挺，步槍十餘支，鐵絲一百餘斤。

# 鄂西慰勞團 大部團員返抵陪都

## 張孔兩團長發表談話，稱讚前方士氣和鄂省軍政設施。

（中央社訊）全國慰勞總會鄂西慰勞團一行，於六月十九日由渝出發鄂西前線慰勞將士，備受前方軍民熱烈歡迎，該團除一部份團員前往各線及石牌要塞慰勞各部隊外，大部人員已由張團長軸、孔副團長庚率領，於昨（三十）日下午一時返抵陪都，今午各界代表前往海棠溪車站歡迎者甚衆。此次先行返渝之一部份團員，計有陳鍾江、崔唯吾、成舍我、樊子良、張珠、唐國楨、賈堅、范鶴言等。張孔兩團長對鄂西勞軍觀感，發表談話如次：

**勞軍情形** 本團於六月十九日由渝出發，循公路至南川經彭水、黔江而至恩施，於二十三日下午六時到達施垣，承陳長官、孫代長官、黃主任委員及黨政軍各界及學校民衆團體代表萬餘人到站歡迎，深覺慚愧。二十四日本團舉行慰勞鄂西將士勝利大會，下午七時舉行晚會，二十五日下午七時參加省政府、國民黨省黨部晚會，二十七日分組出發各線及要塞慰勞。前方軍民精神振奮，情緒熱烈，盛況空前，爲以前所僅見。

**勞軍觀感** 此次在鄂所得印象，至爲良好，尤對鄂省黨政軍各部門之奧乘法治，深致愉快與欣慰。茲提要分述如後：

㊀軍事方面 本團到達施垣後，陳長官、孫代長官、暨各高級將領均在防地指揮作戰，其勞苦奮勤之情況，可概想見。關於此次大捷經過，由長官部詳爲報道，綜合此次勝利因素，余人欽佩者有四：甲、自陳長官、孫代長官以及全軍，莫不上下一心，士氣奮發，咸抱與鄂西共存亡犧牲之決心及必勝之信念；乙、官兵貫徹命令，陳長官謙虛答詞，認爲這一勝利，是最高統帥的指揮若定，決策萬全，與三軍將士用命，以及兄弟各戰區部隊協助配合作戰之力，有以致之；丙、此次敵人攻勢，企圖有三，即南進、北進和西進，而敵人採用了第三點。我們針對着敵人的弱點，予以痛擊，以致敵人潰不成軍，而前方將士，在此役勝利後，不但「聞勝不驕」，並且非常謙虛，天天準備犧牲的心，以備第二次會戰，造成更偉大的勝利，以報國父在天之靈；及領袖之期望；國民之要求；丁、敵人以往在各地攻佔後，即以懷柔手段，利用我民衆資源。此次在鄂西則不然，焚殺我民衆，使無家可歸，致民衆無法停留憤恨之餘，協助三軍，共同作戰，拾傷兵、送子彈、深入敵陣，可歌可泣的忠烈壯績，不勝枚舉，確實做到了軍民協同作戰之目的。

㊁政府方面，由湖北省政治建設，突飛猛晉，的的確確本着總理遺教，實行了三民主義，各方面都已納入軌道，組織起來，到處組織有「民享社」及「物品供應處」等機構，爲民衆謀福利，它給予我們最良好的印象，我們希望大家本着實行三民主義做去，這是建國的最好方法。乙、在陳長官領導之下的湖北黨務、軍事、政治、民衆，都一齊配合起來幹，變成了一體，實行了三民主義，加強了抗戰建國及保衛大後方的力量，這是本團此行獲得最良好的印象，也是不可抹殺的事實。

㊂經濟方面 工業建設，領袖訂立與推活，本團強調節流之旨，使收支調節有度，無浪費貪污的現象，軍政官吏沒有貪污的風氣，工作都很緊張，公務員之民生必需品，供應都很完備，民衆儲蓄節約，市場極爲寧靜。

㊃希望大後方同胞捐輸 前方的同胞已確實做到了各種幫助軍隊的工作，流血揮汗，已盡到了最大的努力，前方的軍民已打成了一片，確做到了軍民合作的目的。希望後方同胞，切實節約，踴躍捐輸，以後方的精神和物質，一切都送到前方去：他們現在迫切所需要的：甲、藥品救濟；乙、鞋襪補充；丙、文化食糧以及種種精神上的鼓勵和物質上的補充。

最後，陳長官對此次鄂西會戰，協助作戰，死難及負傷同胞，念念不忘，誠可共愛護同胞之情殷，懇向政府及後方的同胞們呼籲，希望從速設法救濟與撫慰。總之，此行觀感，至爲良好與欣慰，我們期待着鄂西更大的勝利到來，而再去鄂西慰勞吧！

# 晉西北緊急備戰 保衛青苗夏收

## 敵在四周增兵似將掠奪破壞

（本報晉西北耶電）晉西北軍區及行署發出緊急指示，動員軍民爲保衛青苗夏收而戰，根據目前華北各地反掃蕩先後勝利，因敵在晉西北周圍逐漸增兵的情況判斷，在我青苗茂長之際，敵大有對晉西北發動掃蕩可能。經濟上的掠奪與破壞，是敵人掃蕩目的之一，如去年春季，敵掃蕩晉西北時，曾搶去牛驢騾馬一千餘頭，而秋季掃蕩綏中區時，不僅將我正成熟的莊稼大事搶割，並縱馬踐踏數千畝，引起晉西北的極大警惕，現晉西北各地正規軍游擊隊及民兵，均有一致決心，不惜任何犧牲，準備以新的作戰方法，粉碎敵人掃蕩，保衛青苗夏收。

# 蔣夫人經巴西返國

（中央社巴西納塔爾二十九日合衆電）蔣夫人已抵此間，即轉返中國。

# 所羅門羣島戰事復發 盟軍在倫多瓦島登陸

## 吉斯卡日方設備連日被炸

## 日寇揚言正準備進攻澳洲

（中央社福州卅日電）二十八、二十九兩日均有大批敵艦經閩江口外南駛。

（中央社華盛頓三十日合衆電）據海軍部公報稱：南太平洋方面，六月三十日清晨，美聯合部隊已在所羅門羣島之新喬治亞島中之倫多瓦島登陸，詳情未悉。按倫多瓦島在蒙達以南約五英里。

（中央社華盛頓二十九日合衆電）本日海軍部公報稱：美機轟炸所羅門羣島中部日方小型艦隊。發言人稱：該機隊包括驅逐機、俯衝轟炸機、魚雷轟炸機、戰鬥機及摩托魚雷艇若干艘，夜襲結果未悉。美機再襲吉斯卡八次，主要兵營均中彈多枚。

（中央社倫敦三十日路透電）東京廣播：據日本軍事觀察家云：「吾人準備臨時進攻澳洲，自二月份以後，日軍已在太平洋區調整其作戰據地，以便發動新攻勢，一切必要準備均已完成」。

（中央社華盛頓二十九日路透電）美海軍公報稱：南太平洋方面，我機於六月二十八日晚，襲擊新喬治亞島之蒙達，防禦陣地、軍火堆積、及軍營區，引起多處焚燒。夜間，美機轟炸所羅門羣島中部之日方小規模海軍陣地，結果未明，參加上述諸役之美機，全部安返。北太平洋方面，我機於二十七日六度襲擊吉斯卡日方設備，炸彈落主要軍營區及北部海灘，美機均安返。二十八日，我機襲擊吉斯卡及小吉斯卡之日軍陣地，當時氣候不佳，轟炸結果未明。按小吉斯卡之所屬中彈，美機均安返。小吉斯卡距吉斯卡約半哩。

（中央社紐約廿九日電）紐約前鋒論壇報軍事分析家伊里奧特今日著文稱，美國在太平洋上之消極工作，成績卓著，敵幾放力所有增加，日本之軍事行動輒立于於其航運線上，如我人能阻斷敵人之海上交通線，則其在中國、緬甸、泰國、馬來、越南、荷屬東印度及南太平洋之軍事行動，自將突然終止，如中美之轟炸機能獲得足量之飛機及基地，即可使日本航運遭受重大損失，當盟方一面在南太平洋中奪取拉布爾，同時威脅臺灣海峽，日方必大受威脅。拉布爾與中國可謂二鉗，可威脅日方維持其廣大而貧乏之佔領區之供應線。

# 美機襲緬

## 毛淡棉附近鐵路被炸

（中央社新德里二十九日路透電）美陸軍航空隊今日公報稱：二十六日美轟炸機對緬境毛淡棉以南之鐵路設備，投下炸彈逾十九噸。昨日解放式機襲擊平蠻之兵營區域，美機均安返。

# 魏菲爾晉子爵

（中央社倫敦三十日路透電）今晚唐寧街十號宣佈：將以子爵爵位，賜予新任印度總督魏菲爾。

# 東亞總司令人選 史迪威呼聲甚高

（中央社華盛頓二十九日合衆電）外傳史迪威將軍爲東亞總司令之合理候選人一事，並未令接近統帥部之人士感覺驚奇，然此說自然無法獲得證實。一般均假定史氏與中國官方人士之會談中，必曾商述最近華盛頓會議所決定之計劃，此一會談，更令一般相信同盟國已計劃對日本採取廣泛攻勢，且無須等待擊敗希特勒之後，始付之實施。且深信此一攻勢，將於本年秋間開始。史迪威與中國官吏之會談，與英副參謀總長麥克納奈及陳納德將軍關於擊敗日本計劃之觀點，實不謀而合。此間一般消息靈通人士，均信史迪威爲東亞總司令一職之有力競爭者，雖然此職亦有由英人或其他美國將領擔任之可能。均猜測總司令部將由中英美三國將領聯合組成。美京及其他各國京城所傳之大部份觀察家，均表示盟軍將於雨季結束時，立即發動攻勢，以收復緬甸，重開滇緬路。史氏對於華軍能爲信任，彼大致將指揮實際作戰。

# 英國友情 撥款助我紅會

（中央社倫敦三十日路透電）外相艾登在下院答覆質問時宣稱：英政府已同意撥三萬鎊予中國紅十字會及中國醫藥服務隊合作，俾維持在中國戰區救護工作。此項撥款直接交與中國醫藥救護隊，該隊於一九四一至一九四二年時，曾以五萬鎊在華作救濟工作。

# 鄂西潰敵暴行 筆不忍書

## 婦女守節自盡的很多

（中央社恩施三十日電）此次鄂西潰敵，到處姦淫擄掠，種種獸行，筆不忍書，尤以擄掠珍寶物品、强拉民伕、殘殺老弱、及焚燒民房，尤可痛恨。頃據前方來人談稱：當敵寇竄抵都鎮灣時，婦女被姦污者甚多。又該處有氣節之婦女，不甘爲污，抗敵而死，及守身如玉貞烈自盡者，尤不在少數。有某姓者一家五婦女於都鎮灣失守之日，投清江河，潔身自盡，鄉里尤顯賢之。又清江兩岸各地之民衆，因痛憤敵寇行爲之殘暴，當我軍反攻之時，齊來協助，如嚮導敵情，搬運彈藥，供給糧食等等，均極踴躍，軍民合作無間，收獲極大戰果。

# 振濟委會派員視察前線災情

## ·旅柳粵人籌款振粵災·

（中央社恩施三十日電）振濟委員會第十救濟區特派員何紹南，二十九日晨離施赴鄂西前線視察戰地災情，何氏將在資邱、都鎮灣、漁陽關、宜都、長陽、枝江等地，作詳細考察後，轉赴濱湖各縣巡視。

（中央社韶關三十日電）柳州粵僑同鄉會，以粵省饑荒，發動捐款賑災，本救濟救己之旨，共得國幣一百五十萬元，由張長官寓請湘省薛主席代購湘米，並電粵請即派員前往沿運回粵施賑。

# 我赴英訪問團正在籌備中

## 張部長等招待外國記者

（中央社訊）外國記者招待會，於昨（卅）日下午三時舉行，張部長道藩、與次長潘國楨、張參事平羣出席主持，並答覆問題。各記者相繼提出關於蔣夫人返渝時外記者可否至機場歡迎、中國抗戰第七年之感想、中國對於美國過去一年來之觀感、中國赴英訪問團之籌備近況，以及派送一千學生至英美留學之詳細情形等問題，經三氏分別答覆稱：蔣夫人返渝時，如果情形許可，當爲諸君設法前往歡迎。中國抗戰第七年即將開始，今後全國人民精神愈益旺盛，中國目前所遭遇之困難，爲物價所予公務人員及文化人士生活之影響甚大，但彼等俱能以堅忍不拔之艱苦精神，推動工作，且均已具備犧牲決心，待委員長之指示以「自力更生」爲全國國民奮鬥之目標。中國人民至今仍秉承此項訓示，以求抗戰到底，美國爲民主國家之大兵工廠，故中國對於美國工潮極表關切，相信此問題即可獲圓滿解決。關於中國過去一年來之成就問題，將於下次記者招待會時發表一綜合報告。中國赴英訪問團正在籌備中，其組織與人選於通知英政府以前，不擬發表，此訪問團係答拜性質，並且替代中國人民向英國人民及將士英勇作戰之精神，致欽敬之意。關於遣送一千學生赴英美留學事，仍在初步計劃中，尚未經行政院通過，其目的乃在訓練技術人才，加强中國戰後之建設。

# 林主席病況

## 一般症狀仍未減輕

（中央社訊）文官處公告林主席病況，謂：昨六月三十日下午六時報告如次：主席一般症狀，仍未減輕，精神較昨煩躁，睡眠五時半，共進飲食915卡路里，水分1.130公撮，血壓142—80，脈搏時有波動，下午六時爲88次，體溫37.6（肛門表），呼吸28，小便四次，約600公撮，大便三次。

# 府令公佈 懲治貪污條例

（中央社訊）國民政府六月三十日令：茲制定懲治貪污條例公布之，此令。（條例全文如下）

第一條 軍人公務員或受公務機關委託承辦公務之人員，於作戰期內犯本條例之罪者，依本條例處斷。其非軍人公務員而與爲共犯者亦同，辦理社會公益之事務，以公務論，其財物以公有財物論。

第二條 有左列行爲之一者，處死刑、無期徒刑或十年以上有期徒刑：㊀克扣軍餉者；㊁建築軍工或購辦軍用品案取回扣或有其他舞弊情事者；㊂盜賣或侵佔、竊取軍用品者；㊃藉勢或藉端勒索、勒徵、強占或強募財物者；㊄以軍用舟車馬匹駝獸裝運違禁或漏稅物品者；㊅意圖得利，擾亂金融，或違背法令，收募稅捐公債或擅提截留公款者；㊆對於違背職務之行爲，要求期約或收受賄賂或其他不正利益者。

第三條 有左列行爲之一者，處死刑、無期徒刑或七年以上有期徒刑：㊀於前條第一款以外，剋扣或抑留不發職務上應行發給之財物者；㊁盜賣侵占或竊取公有財物者；㊂收募款項或征用土地民伕財物從中舞弊者；㊃對於職務上之行爲要求期約，或收受賄賂或其他不正利益者；㊄利用職務上之機會詐取財物者；㊅對於主管或監督之事務，直接或間接圖利者；㊆對於非主管或監督之事務，而利用職權機會或身分圖利者。

第四條 對於軍人或公務員關於違背職務之行爲，行求期約或交付賄賂、或其他不正利益者，處一年以上七年以下有期徒刑，但自首者減輕或免除其刑，在偵查或審判中自白者，得減輕其刑。

第五條 第二條第三條之未遂犯罰之。

第六條 預備或陰謀犯第二條或第三條之罪者，處五年以下有期徒刑。

第七條 犯本條例之罪者，其取得之財物，除應予發還被害人外，予以沒收，於公有者應予追繳，其情形分別予以沒收，或發還被害人。前項財物之全部或一部，無法追繳或不能沒收時，追徵其價額，或以其財產抵償之，但其財產價額不及應追徵之價額時，應酌留其家屬必需之生活費。

第八條 直屬長官，明知屬員貪污有據，予以庇護或不爲舉發者，以共犯論，但得依其情節，酌量減輕。

第九條 辦理審計會計及其他人員，因執行職務知他人貪污有據，不爲告發者，處三年以下有期徒刑或拘役。

第十條 誣告他人犯本條例之罪者，依刑法之規定，從重處斷。

第十一條 犯本條例之罪者，依特種刑事案件之審判程序辦理。

第十二條 本條例所定之罪，如其他法律定有較重之處罰者，依其規定。

第十三條 刑法總則之規定與本條例不相抵觸者，仍適用之。

第十四條 本條例自公布日施行。

# 鞋襪勞軍婦女日

## 今日下午舉行贈獻大會

（中央社訊）全國慰勞總會鞋襪勞軍運動，今日爲婦女日，定下午二時假新運總會舉行贈獻大會，各界婦女均將出席，共襄盛舉。

（本報訊）中蘇文協婦女工作委員會爲響應鞋襪勞軍運動，除捐獻布襪廿雙外，並發動該會全體理事及會員自動捐款，聞昨日已有多人先後將所捐鞋襪送交慰勞總會。

# 尼德漢談：「科學與政府」

（中央社訊）以英國科學訪華團使命來華之英國皇家學會會員尼德漢博士，日前曾就記者提出有關「科學與政府」之若干問題，一一作答，茲誌各項問答於次：

問：請教尼德漢博士，在目前英國作戰的努力中，技術和科學的能力，利用到如何程度？

答：我以爲約到百分之八十五，但此種比較滿意的情況之得來，初非易事。科學界領袖與一般的科學家，皆曾盡巨大的努力，科學會社均組織，曾用盡各種方法，努力宣傳在近代最需要技術的戰爭中科學之重要。科學在近代生活中之基本重要性，并不一定爲政客們所注意，此在英國與其他地方情形相同。

問：閣下對戰時中國科學之印象如何？

答：中國科學家在戰前最感缺乏，僻處邊條科學便利的地方，從事實驗室之建造與工作，表現了堅毅與英勇的決心，時時使余驚訝。假設英國的科學家亦不得不在蘇格蘭最荒野的地帶，去建造他們的科學，以打敗軸心的暴虐，他們能否做得一樣好，余誠無把握。

問：閣下對中國科學的水準，印象如何？

答：以余八年與中國同事在實驗工作上之經驗，并以余到中國後目睹者而論，余深信中國科學家不怕和世界任何國的科學家相較。

問：閣下以爲中國科學在目前對日作戰的努力中，使用如何？中國科學家是否被有效地利用着？

答：余不甚知。設倘有應做之事，亦不足驚異，蓋在西方吾人對科學與政府之關係一問題，無論在戰時或平時，亦都尚未解決也。

余發現在一方面，政府似非常着重應用科學及技術的急切重要，此點余甚同情。但明顯的，中國目前最大的需要，是工業化，是開發富源，一所以提高人民生活程度，一所以維持國防，縱在勝利獲得之後。

假設在大學及研究機關中的純理科學家，有些不願聞悉接受此種意見的話，余以爲必有兩種原因：第一，由於新中國需要工業技術之急切，純理科學家心想若離開純理科學，而去作實際應用的工作，將來是否還能回返於純理科學。他們殊無把握。然而他們深知一個國家若無純理科學，則技術的靈魂必將消逝。純理科學與應用科學不能分離，缺一則其他必將消滅。所以我只能建議，凡一政府，欲使用科學而很成功，必須對純理及應用科學兩者，同樣慷慨地維護。第二個原因，或許在中國時則有力。如何使純理科學的觀點與實際問題的解決相聯繫，而不被沒於其中，殊非易事，成熟的心智，必須領導較幼一輩的科學家，然而在中國，因爲科學運動成長甚較西方爲遲，此中領袖比較的少，且在此少的若干人中，或許有若干人因特殊關係，不復能在需要他們的後方盡力了。

問：閣下以爲目前英國使用科學的優良成績的主要因素爲何？

答：我以爲：第一，我們最後已說服一般的政客，不要再拘持對科學的「陳術」觀。若平時使科學的研究停滯，科學家連飯都吃不飽，而忽然向他們說：「我們現在需要人造橡皮，並且需要得快」，此誠不智。科學必須要有長時間的維護，所以上次大戰後組織起來的「醫藥研究會議」「農業研究會議」和「科學工業研究部」等機構，就有價值了。這些相當於中國最優良的機關，如「全國衛生行政研究所」「中央農業研究所」「中央工業研究所」等。但這些機關的維持，必須予以大量的經費才行。

問：還有什麼別的因素，使英國科學的地位如此健全呢？

答：我相信第一個因素，我們發現把所有的科學家和技術人員留在後方，不上前線，以便把他們的智識，有效地貢獻於國家，是很有用處的。更有進者，我們把全國所有的科學家和技術人員，都登記於一整套的卡片內，以使人找得出事，事也找得出人。有些科學組織的存在，實大有裨益於吾人，尤其皇家學會（一六四八年開始集會，一六六三年正式成立），在英國威望甚大。一個國家最高的科學家集團，是應該享有如此威望的。因爲近代文明大部份是由於科學的賜予，而科學因此也就取得它在近代國家中的適宜地位了。

問：政府各部如何？

答：英國內閣各部和政府其他機關，今日都有不少科學家。每一部都有一個官階很高的科學顧問和他的助手，及其他科學家組成的諮詢團體，並不歸屬於部長之下，而部長卻常常徵詢他們的意見。他們多半每週開會一次，而且英國的組織比較活動，新的會議還可隨需要而產生。比如在目前的戰爭中，感覺需要一個「生物戰爭會議」，由所有重要的科學會社選舉代表，組織而成，而另一切有關戰爭的生物事件。在化學方面，也有一個相似的會議。

問：海陸軍方面如何？

答：我以爲海陸軍人最後已經相信科學對於擊敗軸心軍的直接重要性了。海陸軍部亦如其他各部，都有許多科學家和「客卿」的科學顧問團，而且我們許多最優秀年青的地理學者，都在參謀本部工作。許多年青優秀的化學家，都在陸軍中的化學戰爭部門工作，有關科學戰爭的事，皆容易托付科學家，所以目前軍隊是徹底了解科學的了。

問：閣下是否說許多科學家都穿起軍服了呢？

答：是的，但非盡如此。我們發現武器之成功與否，與技術的使用，有關於它們效率的條件的詳細研究，軍隊所遇到的許多其他問題，都需要相似的研究。所以我們派遣許多青年科學家，到軍隊裏去，充當「平民科學軍官」，去替軍隊服務。他們的工作是計劃實驗，並且審查各種實驗，他們若受軍事編制，則不能以澈底之貢獻。

問：然則閣下以爲在中國對軸心侵略戰中，應如何改進科學家之利用？

答：余不欲作肯定之詞，因余到貴國時間尚短，但是將來或者需要一個全國的運動，以求在作戰努力中科學家和軍人的友誼更密切化，並以求純理科學家，工業和政府機關間聯繫之加强。

此點余並不甚熟悉，因我的工作大部份在中國對外的關係上，換言之，即建築並維持中國與西方同盟國的科學家和技術人員之密切接觸，但是，若余能有所盡力之處，余願供我中國友人及同事之驅使。

# 財部再通令各商店 禁止兼營銀錢業務

（中央社訊）財政部爲絕對禁止一般商業行號兼營存款、放款及其他屬於銀錢業範圍之業務，前經會同經濟部通電週知，如有故違，一經查覺，即由地方主管官署，會同財政、經濟兩部核明，依法懲處。近復以此項私擅行爲，既屬非法，如有糾葛發生，對於雙方行爲法律自均不予以保障，惟深恐人民誤於貪利，致遭損失，特再通電申明，并嚴飭各地方主管機關照辦。

# 節獻救國會擴大組織

## 推定馮玉祥爲會長

（中央社訊）中華基督教聯合救國會聯合各界節約獻金救國運動總會，爲開展工作，發動全國各社會階層獻金起見，於昨（三十）日上午十時假[illegible]附二號舉行工作檢討談話會，決議擴大組織，改名爲中華國民節約獻金救國運動總會，並當場推定馮玉祥、[illegible]等爲經常負責主持人，並推定馮玉祥爲會長。

# 英相發表演說

## 預示今秋歐洲將有激戰

## 擊潰納粹轉而全力攻日

（中央社倫敦卅日路透電）邱吉爾首相，今日於全市工人之歡呼聲中，駕車至公會廳，接受倫敦市民資格，並發表演說。首稱：「余不獨深感諸君今日待我之厚，即在余執行責任之全部期間，亦復如此，此使余益具權利努力之信心，在吾國歷史上所有之戰爭中，我國全體人民，及舉世不列顛民族之真正團結，未有逾於此次戰爭者。吾人確知我責任所在，已往及將來，均努力履行責任，而不致稍懈……」。邱氏表示願用「不列顛聯合王國及帝國」一詞，以形容「此半由征服，半由雙方同意，但大抵均係於不知不覺中，建立之各種廣闊特殊之聯合」。邱氏謂：「加拿大、澳洲、紐西蘭、及南非之所以武裝人民，遠越重洋，以視以死者，乃由於純以自禁之勢力與動機，至於印度軍所具之特色，尤為英美蘇及至我敵國軍隊之所未有者，質言之，即其純係志願兵所組成，絕無一人出于徵募或爆論。我遼闊龐大之殖民帝國中，大抵均係如此。千萬士兵曾遠越重洋，來自熱帶各地，以及生存于波濤中之各島嶼，當此過去全球及聯繫影響之聯合體，遭受空前最大之試驗時，我母國頗有隨時遭毀滅之虞，吾人挾其籌謀之力量，以與希特勒勝利之威力，以及其貪婪之瘋狂意大利抵抗，是我帝國之各個份子，如自以為遭受壓迫，而欲脫此羈絆以幾附納粹與法西斯，大可乘機分散，投奔勝利之一方，此項千載難逢之機會。但事實果何如乎？無論在吾人戰局黯淡之秋，或光榮之日，我各自治領自最大以至最小者，自最強以至最弱者，自最現代以至最舊式者，皆不異口同聲，一致表示願共生死」。關於美國，邱氏謂：「美國之權力，不致在英人心中引起疑懼，其興盛亦不致使英人嫉忌，英美兩國政策之協調，與聯合一致，實為世界前途之所繫，其重要超過任何其他因素。如依照兩大英語民族所懷抱及大西洋憲章中所一再述及之道德政治觀念，彼此步調合一，則一切當發順利；如此兩大國中途乖離，步入命運以外之歧途，則其所能引起之悲慘混亂，將無窮盡，現代文明將遭毀滅，藉此罪惡共謂，現有許外例證，可證明此理，然兩國之中，今實有甚多逐漸抬頭之人物，其言行似皆已忘卻此基本之事實，事實上現在與吾人共同作戰之此一大國，或現分吾人共患難之其他任何大小國家，吾人皆與之友好無間。」

### 美蘇中英必須合作

#### 中國堅忍抗戰前程遠大

吾人對於英勇之蘇聯人民，懷有最熱烈之袍澤之義，吾人已與之簽訂二十年之友好互助條約，吾人預料長期堅忍之中國，前程遠大，吾人希望法國真正偉大與統一之復活，吾人對於一切皆懷有忠實之契誼。然而現有使人不安之事實，使英美民主國家可航入安全之港灣，吾人如通力合作，則一切國家皆可航入安全之港灣，否則勢分力散，則將漂流于驚濤駭浪之中，長夜漫漫，吾人同情心。又謂，當日本發動對珍珠港時，彼之間期，若輩襲擊珍珠港時，吾人即與美國並肩作戰，生死與共，迄開始如一個民族，且藉海空軍亦皆一心一德。希特勒之德國，當索里尼之意大利，因蘇聯之打擊而崩潰，但英美軍在地中海上及其他地區之行動，亦不能忽視。又謂英美空軍之活動而毀滅，設德國先日本而屈服，則余今日願在此奉告君等，如余前在美國會中代表君等所言者然，即英國之每一個人員，每一架飛機，每一隻船隻，調至太平洋中，與日本作戰，不論多少年月，務使日本屈服而後已。

多，前所未有。本年首六個月中，值英機所投諸德國之炸彈，為同期間德國在英所投炸彈之三十五倍，五月間某夜一小時內，所投於杜塞多爾夫之炸彈，達二千噸，損失飛機三十八架，但德國在半年中所投炸彈，值一千五百噸，而損失飛機則達二百四十五架。此之，須駐我國之美空軍，曾以精細之靈巧，重創敵國戰時生產最敏銳之神經中心，美國空軍人員，將獲以最高之技術與無畏之精神，造成卓異之戰績，吾人決以此種力量施諸彼犯罪之各國，及其自居擁有空中優勢之邪惡之領袖，並首先威脅及制服歐洲，而後及於世界從來無此苦味。

吾人今夏主要攻擊目標，乃在使德國之軍火工業中心魯爾區，且當夜間漸長及英援漸多之時，我晝夜之空襲，亦將延長，是德國所有之工業及軍事目標，將來有不痛感我方之大舉其毀滅力者。德國之軍事工業，現已有一部分散至多數之小城市，吾人將繼續予以打擊，此必有助于「至前之閃擊」也。同最近德艇潛所

過之慘敗，對其攻擊德國士氣，亦有出意之作用。戈培爾除向德國人民所作神秘之復仇諾言以外，尚有一線希望，即渠等藉遭受空襲之害，但其潛艇之巨以阿令甚至更嚴之損害，加諸英美作戰之力量，當此種希望幻滅及必將幻滅之時，是開始呈現於希特勒之從犯之前者，將為一片淒涼之景象。余故可謂我方情形較前為佳，無論戰局如何變化，吾人決始終不懈，履行責任，並竭力以赴。

### 大規模海陸軍行動

#### 須以長久時間從事組織

共次言及地中海及意國，邱氏則謂：我軍目前為止，渠等僅受初步之轟炸，但已料及將在何處遭受之打擊，及將為如何重大之打擊，然誠少此種焦慮，並非吾人分內之事。渠等須知，共本身曾如何打擊的羞決辱之，阿比西尼亞之非耳其人及阿爾巴尼亞，並如何攻擊希臘，且遠渡征服埃及，余不能助其誠惶誠恐，故余亦不認為，所有之大軍事行動，均依賴於冒險及幸運為轉移，任何過分自信之心理，必須嚴加抑制，一切大規模之海陸軍行動，尤其在秋季落葉以前，必有激戰耳。吾人之所希望於納粹（德）法西斯（意）及日本者，無為無條件之投降，意即其全部抵抗力量，須完全破壞，而絕對屈服於我正義與仁慈之前。意即世界已再經軸心國家之打擊，與兇暴之侵略，而致隨後破壞及玷辱，吾人必須採取必要之措置，以謀補救，其意非謂，吾人將以非人道之手段，或僅以復仇之處心，以玷辱吾人所擬之軍事勝利。

為盟國在軍事上固月趨強盛，但就國內觀察，則尚未至普遍之作戰努力，尚未至普遍運用。總統謂副總統華萊士，並彈劾瓊斯事，殊使共黨員，並望此卸事件，可先報告總統，再公開宣佈。（中央社據美新聞處訊）

### 真理報之估計

## 東線德軍未見他調

### 現在仍有二百十一師

#### 意大利境內並無德軍

（中央社莫斯科三十日路透電）據本日真理報發表非官方關於德方駐軍之估計數字稱：東線現有德軍二百一十一師，現並無調往其他戰場情事，共相偷線共有德軍九十一師，然意大利境內並無德軍。法比荷等國內德軍三十五師，共中大部份作戰能力均極有限。巴爾幹方面僅有德軍八師至十師，此外之後備部隊，即令將駐在德國及奧地利之一切軍隊包括在內，亦不過二十師，所儲後備軍有四十師，恐屬未必，且共作戰力亦極有限。

## 須以一切努力 爭取最後勝利

### 紅星報指出：德寇依然留有不可輕視的力量，超大冒險敵軍依然留在蘇德戰場，準備新的冒險，前線變化隨時可以發生，勝利還要經過嚴重的考驗。

（本報莫斯科二十九日專電）紅星報在題名「必須以一切努力爭取勝利」的社論中說：「去年這個時候，尾了……去年六月末，敵人在南方展開攻勢，盛行的冒險，在佛羅內茲，激戰正在進行中。完全無助的紅軍遭遇着敵人的夏季攻勢，敵人利用歐洲第二戰場的沒有開闢，把一切後備隊調到蘇聯戰場。當時紅軍在最嚴重的困難之中消耗了敵軍。在戰爭第三年的開頭，六月又快要完了。但德軍已經被驅逐到離頓河和特勒克河六百至七百公里的地方。在西高加索官兵成千成萬地被殲。紅軍俘虜，在斯大林格勒，佛羅內茲和卡斯托爾諾埃的大敗中，在突尼西亞的殲滅美國和英國的德隊被消滅的時候，陣亡和變成殘廢的有好幾百萬人。英美轟炸機的翼下，在德國的上空飛掠着。法西斯勝利的希望的微細影子都變得淡了，雖然，他們還有希望受傷了的野獸狗掙命的頑強性。希特勒派匪已經親手埋葬了閃擊戰的理論，認識了戰爭的持久性和拖延性。他們因此收集着最後的後備人力，強迫把波蘭人、法國人、比利時人、丹麥人、斯洛伐克人和捷

克人拉進軍隊。在另一方面，紅軍的地位比去年更有利。受到許多勝利的鼓勵，部隊的戰鬥精神發高漲了。蘇聯的後方是加強了，工廠以最大的努力為最後勝利而奮鬥。在兩年的戰爭中，蘇英美戰門，同盟是加強了。雖然如此，我們決不能因為情況的有利於反希特勒聯盟而錯起驚來。希特勒德國依然擁有著不可輕視之的力量。我們一定不能忘記絕大多數德軍依然投在蘇德戰場上，這個軍隊依然是過去罪惡的匪幫手裏的命是罪惡的工具，竭力想避過絕命的時間，準備從事新的冒險。每災每天，公報上說是「前線無大變化」。但變化是在任何時刻都可能發生的！鬥爭在相被中，勝利的路上有着嚴厲的考驗。而紅軍是準備好揭盡一切力量以取得勝利的」。

## 美副總統與商務部長

### 雙方發生爭執

#### 華萊士訓瓊斯阻礙經濟作戰局工作

（中央社華盛頓北九日路透電）美政府內部之新糾紛於今日揭曉。副總統華萊士於參議院支付委員會發言時，斥責商務部長瓊斯（按兼非經任聯邦貸款局長之瓊斯）「阻撓」經濟作戰局之工作。華萊士為該局局長，據稱經濟作戰局之唯一目的，在儲存足量之作戰物資，藉求縮短戰爭。瓊斯為復興銀公司董事長，該公司具有統制用以購買作戰物資之資金，惟瓊斯始終未恪守一九四二年四月三十日羅斯福總統之命令，將入口作戰物資之全部統制權，自復興銀公司移交經濟作戰局，瓊斯與其僚屬曾多方阻礙該局之作戰權限，其行動，固有無關緊要者，但亦有對進行全面作戰發生重大後果者。例如一九四二年四月十四日，西屬太平洋盟國軍隊司令麥克阿瑟將軍致電（全無推動之來源）種子自非洲運來橡膠苗種，江西省乃，種子但不幸瓊斯對此竟相當延款月之久，共損失之鉅，誠難估計。華萊士謂：復興銀公司表現其陳舊化之官僚政治，延在戰時實不可恕。

（中央社華盛頓二十九日路透電）商務部長兼復興銀公司董事長瓊斯，痛斥副總統華萊士之抨擊，純屬惡意之誤傳，復興銀公司共曾撥款作戰物資三十五萬萬美元，其中由經濟作戰局發動者，僅百分之十，復興銀公司對任何直接計劃，素無擋延情事，本人希望國會之小組委員會能充份調查此事。

（中央社華盛頓二十九日路透電）羅斯福今日在記者招待席上謂：國內之作戰努力，現正滿意進行中，各項配備之生產，亦至良好。總統此語，係答覆記者而發，蓋各記者以

## 盟機猛炸法境聖那最爾

### 德大西洋潛艇根據地損失嚴重

（中央社倫敦廿九日合眾電）英高級空軍官麥克唐納告報界稱：當進攻歐陸開始時，不該係有一處之大規模攻擊，而將有數處同時進行，此舉之實現期不在遠，吾人之蘇聯盟友所負責任，將屬極端重要。（路透電）麥克唐納，今在招待記者席上稱：過去二週間，軸心潛艇被擊沉者，至少十四艘，近數月間反潛艇戰之圓滿，已使北大西洋方面之情勢完全改觀，此實為進攻隊綸之必要先決，開闢第二戰場之要求，本屆自當長之時期。

## 第二戰場

### 人人盼望開闢

#### 英駐加高級委員說　實現時期不致太遠

（中央社紐約廿九日路透電）海軍部長諾克斯昨晚在此間稱：聯合國家實行其勝利計劃之日，即將來臨。

（中央社倫敦三十日合眾電）英外相艾登今日在下院宣稱：關於從意大利政府之建議。據云：余願重申如因戰局發展，而今義炸羅馬，且為人人所期望者，目前準備，在順利進行之中，吾人似不致等待過長之時期。

（中央社倫敦二十九日路透電）盟方空中堡壘昨日襲聖那最爾高射區內，投彈多枚，大部命中。據方實時數月，於聖那最爾潛艇塢內建築第三船閘，工程著已告成。聖那最爾潛艇根據地之損失，可阻礙免使多數盟方船隻及生命遭受敵潛艇危害。法役盟機投下高度爆炸彈數百枚。

（中央社倫敦三十日路透電）官方宣佈：戰鬥機向波蘭特重要之佛克武夫一九〇式戰鬥機之飛機，作戰使輸心船塢，炸彈數百枚，三處船閘均直接中彈，同時另一隊空中堡壘向波蘭特重要之佛克武夫。

（中央社開羅三十日路透電）據中東空軍公報稱：六月二十日晚間至二十九日未明時，英空軍大肆轟炸意大利西西里島之城市，我艦炸擊沉敵艦一艘，盟機炸毀敵艦爆炸其他數艘。另外中東空軍亦襲擊地中海之各港口，致多處起火。我轟炸機昨日空襲在希臘西岸外擊沉敵艦三艘。

（中央社北非盟軍總部三十日路透電）據今日公報稱：六月廿八日晚間至二十九日未明時，我盟轟炸機空襲義境之鐵路與火車。

炸機分擊意國各港之停泊所，均遭猛烈轟炸，昨日空軍活動，僅以意境為限。班島之高射砲曾擊落敵機二架。

## 潛艇戰績輝煌圓滿

### 今夏目標轟炸德軍火區

邱氏演說至此，暫時轉至國內，稱許本國之政治制度，然後稱戰事之一般進行，甚為圓滿，盟方已獲致二大勝利，君等皆已知突尼西亞之戰，德意士兵之被俘者達三十五萬，作戰物資之被毀者，不計其數，但大西洋上對付敵潛艇之戰績，亦同樣輝煌，五月中德國海軍竭其全力，阻撓大批運赴英國之食糧物資護航隊，潛艇散布各處，以謀對付護航隊，集中進攻之潛艇，達十五或二十艘，英美及加拿大之海空軍，亦努力應付，作戰結果，潛艇完全慘敗，五月中德潛艇之確被擊沉者，達三十餘艘，其中若多海員，皆已葬身海底，德國潛艇受此嚴重打擊後，勢必退避，以便養傷恤死。因五月份之勝利，敵對敵潛艇作慘重之打擊後，故六月中之航運船隻甚佳，為作戰以來四十六個月中所未有。六月中盟軍船隻之生產量，再加上英加所生產者，超過遭敵潛艇擊沉者，達七至十倍之多。自五月中旬迄今，北大西洋中，從未沉失商船一艘，在六月份中我護航船隻從未遭嚴重之攻擊，但敵潛艇之損失，至令人興奮。五六月中敵潛艇所遭遇之厄運，實為我攻勢戰之功。同時在此二月中，吾人所投於德國軍火業及作戰中心之炸彈，為數之

## 企圖襲擊蘇方軍需工廠

### 德機被毀四百八十架

（中央社莫斯科三十日路透電）蘇機於二十八日晚間，曾在奧勒爾之火車站集結之列車上空投彈，起火十五處，並有兩處大爆炸。據最近蘇方戰訊社稱，迄二十六日為止之兩週內，德機充企圖襲擊蘇方軍需工廠中，損失四百八十七架，蘇方損失一百六十八架。

（中央社莫斯科三十日路透電）蘇聯本日補充公報稱：西線方面，我機向敵方戰略陣地之山丘一處，襲擊，此爾格勒附近，我戰鬥機兩架與德機八架發生空戰，擊落敵轟炸機一架，我方無損失。又相關之地區，列寧格勒方面，我軍射擊，經一小時之戰鬥，擊落敵機二架，均被擊沉。又紅軍報前線訊：德機炸後一架，企圖來襲，有利軍之後，迫降陣地，終結，我方被迫在尚未到達目標時，即將炸彈投落。

## 法民族解放委員會

### 駐美代表發表聲明

#### 否認戰鬥法國與蘇訂密約

##### 喬克斯任民族委員會秘書

（中央社華盛頓二十九日路透電）法國民族解放委員會駐美代表，本日否認美報所載倫敦戰鬥法國曾與蘇政府簽訂密約，自蘇取得一萬萬法郎為賠償費一事。據稱，戰鬥法國僅根據一九四〇年邱吉爾與戴高樂之協定，接受英政府之津貼。

（中央社阿爾及爾三十日路透電）據此間權威方面稱：吉羅德在本月內不致訪美，彼將與美當局討論有關北非法軍之武裝及編制問題。

（中央社阿爾及爾二十九日合眾電）法國民族解放委員會經戴高樂要求，結果已准法屬西非總督布瓦松辭職，然布瓦松在繼任人選發表以前，仍當暫時留任。戴高樂在盟軍攻北非之前，即謂布瓦松與軸心合作，蓋布瓦松曾阻撓戴高樂佔領達喀爾之企圖也。

（中央社阿爾及爾二十九日路透電）法民族解放委員會復任命職員二人，喬克斯就任委員會之秘書，馬奧郎洛為助理秘書。喬氏前為日內瓦國聯之職員，亦為法政府首次派往蘇聯代表團之團員，戰前曾擔任法國行政工作，今年三月以買德為代表團團員資格首次來此。

## 懲處軸心罪魁

### 英國任命貝爾為代表　調查戰時罪行委員會

（中央社華盛頓二十九日路透電）白宮宣佈：任命前美駐葡萄牙及匈牙利公使貝爾，為調查戰時罪行委員會之美國代表，該會總部設在倫敦，可望採取具體步驟，懲處軸心方面對無辜人民實施罪行之人員。

## 渝蓉空運

中航公司擬開特班機

（中央社訊）中國航空公司，七月中旬將有特派機飛渝蓉，由渝飛蓉，已開始售票，此後渝蓉兩站間之往返空運，開該公司於可能範圍內，將設法再開特班。

## 陪都調整糧價

### 規定新價今日實行

（中央社訊）陪都糧價重新調整，已由國家總動員會議昨日通過，定七月一日起實行。此次規定之價格，計米價：㊀每市石原售二百四十元之官價米，改為三百八十元，㊁每市石原售三百八十元之官價米，改為五百七十元，㊂每市石原售五百二十元之中等熟米，改為七百八元米各項物價，均已先後調整，故糧食價格不能不一併加以調整，並設定物價，以杜流弊，此次調整價格之所以仍分三種者，乃因顧及一般勞力生產技工之故，不能不略予差別也。目前陸市存量至為充裕，所有市民均可照定價購買。

## 大家來做傷兵之友

（中央社訊）新運總會傷兵之友社，定七月七日起舉行擴大徵求社員運動，詳細辦法業經擬定，該社訂今日下午招待新聞界報告。

十元〇至穀類價格：㊀每市斗售價一百九十元之米麵，改售三百元，㊁每市斗售價二百六十元，另漸福食糧貴人說：「土項每市石三百四十元之官價米，業已施行，一年之官價米，實行亦已年餘，從未增價。此間糧食之，同時改價漲之，市民生活及因與陪都鄰近各地價格相差過大，恐不免有套購……

## 短評

### 籌備中的訪英團

我國議英訪問團，正在籌備之中。僅運動代表人民的國會訪問盟國之舉，提是抗戰以來的第一次，是為了回答英國議會訪華團去年訪問中國的盛敬之意，這個訪問團是具有極大的意義的。英國是我國反法西斯侵略的同盟國主要支柱之一，對我國抗戰的援助很大，不但有相互加緊聯繫的必要，并且也有相互增強瞭解的必要。英國國會訪華團的來和我們組織訪英團回去，主要的意義就在此。這一來一往，不僅是去聯絡對方，同時也就是把自己的情況向對方作一次表達。所以訪問團的任務極大，共一切籌備組織要慎重討論的，不能草率從事，是可以想見的事。我們相信籌備中的訪英團，將來赴英，一定能代表中國的人民，得到圓滿的效果。

## 游資金與商業投機絕緣

大量游資轉化為商業資本，為政治以其投機之名，擾亂市場，抬高物價之結果，如何截斷此一漏洞，不如拿底抽薪，使游資不走向投機一途，不是減少國家……與不是……更進一步，

## 美陸軍鉅額軍費

### 參院通過後已交衆院

#### 一年來戰費達七百多億美元

（中央社華盛頓二十九日路透電）參議院今日通過七百五十萬萬美元之陸軍部撥款案，並將其送交衆院，該案參議員一致通過，但同時各議員亦斥責海陸軍之「浪費與奢侈」。又訊，美國頗在六月三十日截止之本會計年度內，總支出八百萬萬元，此係美國有史以來最大之支出，其中七百一十五萬萬元為直接耗於戰事之費用，國債數額已自七百六十萬萬元增至一千四百萬萬元。

## 蘇俄最高蘇維埃選舉

### 決延遲一年

（本報莫斯科二十九日專電）蘇俄最高蘇維埃主席團決議說：由於戰爭的條件，蘇俄最高蘇維埃的選舉將延遲一年，在此一年中蘇俄最高蘇維埃仍保持目前的成份。

為以鐘氏出面主持此龐大之糧食計劃，尤稱得人。

（中央社華盛頓廿九日電）最近在英舉行之聯合國糧食會議主席鍾斯，已經總統羅斯福任命為糧食生產分配管理局局長，以繼戴維斯之遺缺。（按昨日誤為瓊斯）鍾氏一九三一年至一九四〇年曾任衆議院，長農業委員會主席，故一般認

## 列城人民

### 努力作戰工作

（中央社列寧格勒二十九日合衆電）今日之列寧格勒，事實上已從死亡中復甦，一般民衆均以堅定之決心，繼續作戰，並努力工作。

## 張羣赴遂寧

### 出席區行政會議

（中央社成都三十日電）張主席羣暨各廳處局長，今日赴遂寧。主持七月一日開幕之該區行政會議。會期仍六日，出席人員為第十一、第十二、第十四、第十五等區行政專員縣長，議長，書記長等，會議結束後，張主席等即將趕赴重慶，主持渝區行政會議。

（中央社訊）四川省行政會議，重慶區定七月九日在渝揭幕，關於兵役糧政之推進，均將提出討論，預定會期六日。

## 紀念國際合作節

### 渝市各合作社將廉價一日

（中央社訊）七月三日為第二十一屆國際合作節，本市各消費合作社將於是日特別廉價一日，並分別舉行慶祝會，至全市紀念國際合作節大會，則由重慶市社會局召集，於三日上午九時在新運服務所舉行，已通知各合作社一律參加。又陪都及遷建區各機關消費合作社聯席會議，亦定是日晚間至儲會議，商討業務進行事宜。

## 婦女聯誼室

### 中蘇文協婦委會籌設

（本報訊）中蘇文協婦女工作委員會為便於婦女會員彼此聯絡，增進友誼起見，決於該會內籌設婦女聯誼室，設置書報、雜誌及各種娛樂用品等。並將舉辦中蘇婦女聯誼會，藉以增進中蘇兩國婦女友誼。

## 國民公報

### 人事局部更動

（中央社訊）國民公報編輯部人事，近有局部更動，編輯部由社長負責，一般任總編輯，李仲平任主筆兼編輯主任，朱經治任採訪主任，編輯部由吳克煌加強中，經理部由吳克煌任協理，陳熙初任副經理，全社事務，亦已着手調整改進。

## 舉行橋牌比賽

中美文協與美使館員

（中央社訊）中美文化協會為聯絡感情，定今（一日）晚八時，假該會會所邀請美大使館館員，舉行橋牌比賽，歡迎各界參觀云。

## 市聞一束

◇陪都夏令，中央各機關辦公時間，國府頒改訂，自七月一日起，每日上午六時半至十一時，午後四時至六時，如氣候炎熱，得規定輪流休息。又本市銀行業上年度結算期已屆，七月一二兩日，各銀行一律休業兩天。

◇本市旬日來陰雨綿綿，江水為之陡漲，昨日正午，長江水位已由二十八日晨之三十四點三尺及二十九日晨之四十七點一尺漲至四十七點六尺，珊瑚壩飛機場跑道，淵已部分淪入水中，江水仍在繼續增漲。

◇市體育協進會主辦之全國游泳錦標賽，昨日下午五時在川東師範游泳池揭幕，連日所售之門票均有效。

◇中央大學藝術系為慶祝該校校慶，定於七月八、九、十等日，舉行大規模畫展。

# 新華副刊

## 要經常而普遍
### ——由慰勞軍的婦女日說起

◆ 小華

本報「婦女之頁」副刊上常有關於英美蘇各國的戰時婦女動員的報道，從這裏面我們可以知道，我們的盟國中婦女動員的主要項目乃是代替出征的男子從事生產，她們不僅從事農業生產，而且從事工業生產，甚至擔任了重工業中向來是男子專業的工作。像在英國，全部工業中，婦女工作者已佔百分之四十，像在蘇，全部工業中，婦女工作者已佔百分之五十，像在美國，光以軍火工業論，婦女工作者也佔百分之三十。至於婦女到戰地從事護病療，甚至參加作戰，在這些盟國中，也有着大量的動人的事實表現。——比起以來，我們在現在動員後方婦女還只是要求慰勞勞軍，不能不說是「瞠乎其後」！——然而這也不是中國婦女的羞愧，一般地說，我們的後方，由於關心前方而做的幫助前方的工作，實在是太不夠了。

固然，我們的國家不能和工業國家相提並論，而我們的後方，在廣大的農村中，戰時的工廠中，農人、農婦、男工、女工，在極艱苦的條件下努力工作，增加生產，這種力量仍是前方得以堅持作戰的最大保障。但是我們仍然不能否認，後方對前方的關心是太不夠了；為了幫助前方，可能做而未做的事是太多了！在這時候，慰勞勞軍運動的舉行仍是可喜的事，但假如這僅僅的一種工作都還不能充分做好，那才是真正是值得羞愧的了！

全天是慰勞勞軍的婦女日。從昨天的報上，我們已經讀到七十歲的老婦，她知道了慰勞勞軍的重要性，親手縫製布襪贈送將士；五十多歲的洗衣婦，女職員，女公務員以至家庭婦女，一定會熱烈地響應，而有更熱烈的表現的。我們也相信，整個的慰勞勞軍運動，一定能有完滿的成績，因為我們相信所有的人民決不會在自己的生活中忘記了前方，連慰勞勞軍這一點事都不願做的。

但我們更希望，慰勞勞軍的婦女日不是一天的事，慰勞勞軍也不是一個短時期內的事，我們應該通過這個運動來更加強對於前方的關心，使得幫助前方成為全後方婦女、全國人民的普遍而經常的工作！

## 談詩歌的朗誦

鄭林曦

「凡詩都是可以朗誦的。」這話未必合於中國的事實。三十多年來的新詩是不是吧，我們粗略可以見到不同的三種：頭一種是不大適合朗誦的。凡是堆砌方塊字的辭藻，不顧語音構造的詩歌都算是這一類。象徵派（如李金髮）現代派的詩歌，很多是難以大聲朗誦出來的。近年的新詩，全篇如此的詩雖然不多，可是夾雜着不便於朗誦的句子的，卻真比比皆是。譬如：「因你熱力烘灼而凝硬」，不光未入覺得生硬，而且「凝硬」這個詞兒犯了語音學上的所謂「雙同律」，嘔嚼咀嚼，朗誦起來不順嘴，又聽不清楚。第二類是朗誦得出來，可是聽不懂的。凡是距離口語較比遠的詩都屬這一類。譬如「染染他罪惡的血鐵。」唸是唸得出來了，可是很少有人能聽得懂吧？最後，第三類，朗誦得出來，又可以聽得懂的。凡是應用了大衆嘴上活語言的詩歌，那歸入這一類，不幸，今天卻還不多見。然而只有這類詩才是有前途的，只要新詩人們更加努力採用生活中的語言來錘鍊，一定可以有更豐足的收穫。

新詩，如果要想能朗誦得出來，一定得是用現代大衆口頭上的活語言作成的。這個雖然是基本的見解，然而卻還太消極。活的語言，起碼可以担保叫人聽得懂，可是卻未必一定可以叫人聽得美。詩歌，不光只應當是懂的言語，卻還應當是美的言語，雖說這語言的美是建築在言語的可懂上面的。

既然說是語言的美，就不能單純當作聲音的美去看待，去處理。有些聲樂家談朗誦，頂容易把語言單單當作樂器（歌喉）裏發出來的天然的好的聲音語，追求着聲音的美，忘掉了語言究竟是美好聲音，不能離開它所包含的意義而獨立。在馬爾主義語言學家的眼裏，語言和聲音的不同，正跟石斧頭和自然的石頭的不同是一樣的。前者是經人類加工過的工具，帶有社會的意義。語言是人類意識的「聲音的形式」，同時也是人類交際的手段或工具。各式各樣的文學的形式，都不過是它們的基本要素——語言——的選擇本質和它的各方面特性的發展罷了。詩歌，戲劇，小說，散文，等形式，各由於所發展的方向和所聯繫的其他藝術的共性的方式的不同，而有許多式樣。然而，九九歸一，只要是文學，它總脫不了用語言（內容是一定社會意識）作表達手段這個範疇。我們要求詩歌聲音的美好，可是，單是美好的聲音組合不成詩。——詩歌，是用語言，用概念的邏輯來表達印象，感情和思想的。當我們感情激動的時候，我們會本能子哼出一串連續的聲音來發洩我們的感情；假設給旁邊的人偷聽去了，也許會在他的心裏喚起了同樣的感應的波濤，這時候，表達的手段去聲音。一切音樂的作用都無非如此。如果我們當時不是哼小曲而是漫發作歌，歌裏便傳遞了我的意思，這時好像就是朗誦詩了吧？其實還不是。因為歌詞還是以聲音的旋律為主的，歌詞只是幫助聲音罷了。為了音律的緣故，歌詞拖長或顛倒到叫人總不清楚意思，都沒什麼關係。譬如「秋子」的歌詞，唱起來不容易聽懂。還不能怪詩人，也不能怪作曲家，因為它是歌劇，首先得顧到歌唱。詩和歌，在這兒就分了家。

從這種分別，大概就可以引導我們去正確地懂得朗誦詩歌的方法了。法國大詩人凡樂希（Paul Valery）雖然已經要求從音來適應詩詞，主張從音樂的豐盛的旋律降到詩人所需要的有節制的中和的旋律。可是他似乎還沒明白，這實在並不是旋律的豐盛和中和的分別，而是自然聲音的旋律和語言的節奏的分別。詩人所要追求的是語言的美，尤其是活在現代大衆嘴上的語言的美。並不單單是聲音的美。說實際的見地來看，我們實在也很難要求每一位詩歌朗誦者都是一位天才的即興作曲家。凡單從聲音美出發去弄朗誦，都是把詩歌擱在音樂的圈子裏，同時也有限制朗誦詩大衆化的危險。

從上面的話，大家也許已經看出來，筆者對於上是大體上同意新詩人何其芳的意見的。他主張：「一、利用自然的語言的音樂性朗誦；二、說朗誦則不是低吟，不是拿起詩稿宣讀，也不是唱。」但裏所謂「自然的語言的音樂性」，就是我剛才說的「語言的美」。不過，我覺得「音樂性」的說法，容易使得人們發生誤會的聯想，以為朗誦只應當注意高的跳動和音韻音速的變化，而把唱歌看作朗誦應當追上去的最高境地；反不如說「語言的美」讀「音韻美」，使人知道語言的音色，聲調，重音，語調，抑揚頓錯等等都可以利用和發揮。

那麼「語言的美」究竟是什麼？而且怎樣去得成呢？僅在作可以朗誦的詩和實際去朗誦的詩人們，似乎都有考慮一番的必要吧。

語言的作用，是藉着有段節的聲音表示人類頭腦中的觀念和感情，而喚起他人對同一觀念的聯想和感動。（這些觀念，不消說都是現實事物和關係的反映。）語言既然是藉聲音作成的，就受生理和物理的條件限制，因此看起來好像是自然的東西了。然而，人類有各種語言，各種語言又有長期發展過程，為什麼一種語言是這樣發音而不是那樣發音，為什麼從前是那樣發音，現在又決定這樣發音，這些卻又決定於歷史的，民族的，階級的等等社會的條件，並不單純由於發音器官的自然發展。研究語言的人最後發見聲音的形式和意識的內容之間不斷的矛盾，這就存在着語言發展的根源。

由這種對文學語言的認識出發，我就很想提醒詩人們一聲：在文學語言的運用上，在沒有所謂絕對的自由！必須我由並把握住中國語言本身的發展法則，你才能創造出美好的詩來。有人以為詩人有發洩感情的自由，語言則通據可以不必多說。這就似乎只明白語言作用上的一半——表示自己的意思和感情；可是卻忘了下一半：就是，你這樣表示是不是可以喚起別人同樣的思想感情呢？如果一首詩朗誦出來不能表達作者的意見感情，不能使別人感動，那朗誦豈不是等於瞎子唱戲嗎？同時，如果不注意語言的時代的，社會的，民族的限制，隨便亂用古代語，生硬的歐化，知識份子的語言，想叫詩朗誦得出來並且在大衆中發生作用，那豈不也是緣木求魚嗎。了詩是精美的語言藝術，而朗誦又主要靠語音來傳達，如果不顧聲音的條件，任意堆砌兩個僅只可以看得懂的漢字，亂拉不入耳的新調，那豈不更是跟新詩開玩笑嗎？一個認真的詩歌朗誦者，如果不注意發聲的訓練，不學習大衆的語言，不理解大衆的生活和感情，再好的新詩拿在手中，也難免無法完美的表達吧。詩人的任務是組織鄉活生生的誠懇的語言，來傳遞時代的最真實的感情。朗誦者的任務就是把這種語言的美實實在在發揮，使那思想感情有更廣大真切的傳染力。至於現代中國口語的美質是什麼，怎樣發揮，等以後再談吧。

（完）

## 憶三馬島上的一個姑娘

映紅

二年前，在一個炎熱的夏夜，懷着憤慨的心，我悄悄地離開了那萬惡的三馬島，離開家，奔向祖國來了。

你默默地站在碼頭上，看着我這異國人漸漸地在你面前消逝。你的臉像南國平凡的天空一樣沒有什麼表情，但我知道，你的心卻像南國黃昏的雲彩一樣多變幻的。我應該詛咒，在那時我是厭惡你的，你虛榮，你沒有理想，你怕死，你一聽到時局緊張便惡慌起來。我為什麼留戀你呢？我憤恨你，也憤恨你生長的地方，氣候的單調，炎熱；生活的浮華，散漫；人民的卑怯，……有什麼值得留戀呢？

我毅然決然地離開你了，是的，我有熱血，我有我的理想，信仰，我的心還在跳動啊！我不能讓我寶貴的青春枯萎在異國的椰林裏，我不能讓我愛自由的靈魂被囚在異族的國土上。我要把我的血灑在祖國純潔的原野上。

沒有想到離開你還不到半年，而你的國土卻受意災難了。日本法西斯強盜，在南太平洋的每一個角落，撒下了殘酷的戰爭的黑影！更沒有想到戰爭的真正到來，便驅走了你的虛榮，恐懼和苟安心理，給你帶來了勇氣、新生、希望！你抬起頭，挺起胸膛，站起來了！在敵人無情的砲火下，和你的同胞站在一起英勇地抗戰了。香港十八天淪陷了，新嘉坡不及一個月淪陷了，而在你們這一個沒有設防與受地理環境限制的國土上竟然打了半個多月，在這光榮的戰鬥中就有你的一份努力在內，如今，你離開和你分別的時候，已經整整兩年了。而你，異國的姑娘啊！卻早已躺在你底國土上了。

記得戰事初起時，我便接到T君來信，他說你因我走後感到非常後悔，時常關在房裏讀悲傷[illegible]你的青春。但這時戰事爆發了，你即參加戰地的工作，在前線，在敵人猛烈的砲火下，來回地作救護工作！你說你要用工作的熱情來洗刷過去頹後悔的心！你要T君告訴我「T！請你告訴紅，我在這裏工作的情形，並且求他原諒，我以前對他的誤會，希望勝利到來時他能來看一看我」。

當我既快樂和興奮地看完這封信時，又接到他的第二封信，他說你已經為了正義而犧牲了！啊！這是一個多麼可怕的惡耗，啊！我說不出心中的苦痛，我只覺得在我手中的並不是個信，而是一幅悽慘的畫圖！我看見你躺在一堆血泊中，但你的臉上還留着勝利的微笑，我看見這……啊，我的眼淚早已像缺了堤的長江，流下來了！我悔恨，和不到我的自由來會流在你的國土上而你卻先我而去了！

他又說在你臨終的一剎那，你嘴裏喊着的而止掙扎地露出一絲笑容說：「T！請你告訴紅：我……已經完……了！……死有什麼可怕呢？不過像一條蛇……是一樣無夢的睡眠，有什麼可怕呢？不過是一樣無夢的睡眠！P！R！我還記得，這是我們有一次在划船的時候忽然暴風雨襲來，風把我們的船打翻，你緊緊抱住我，我便這樣對你說的。

那麼，勇敢的異國的姑娘，安眠吧！當勝利到來時我會回到你的墓前，用我的手栽上一朵朵的花，願一朵朵的花帶着我的懷念年年開在你墓前。

## 更正

昨日本版「關於戲劇勞軍」第五行第一字「殿」字下漏排一句，原文應為「今年需要，劇團最困難的問題不是無人無戲，而是有戲無台；換言之，就是沒有演戲的地方。」特此更正。

## 新華信箱

### 怎樣填起職業生活的空白？

來信 一

編者先生：

……讀到「信箱」我發覺你們有着一顆懇誠的心對着我們這不幸的一羣。所以今天我也將自己憤在心坎中的問題提出來，請先生給我一個指示。

我是一個十八歲的青年，現在因為有着一項專門技能，在某公司的醫院供職。薪水的收入實還不算壞，同時也沒有甚麼大的負担，所以生活自較優裕。但是依此外，除不過的時期，廠裏因為原料缺乏，最近很少開工，因此我的工作也就一天天的少下來，日子也就一天天的寂寞下來。同事間除了幾個管能較高的技師，和我談談他們的生意經以外，此外連和我談話的人也沒有。這使我生了一種是沒有用處的痛苦，這種消磨紙虛的日子，在我看來只是牢獄，是在磨折我的靈魂，磨折我的青春，我很怕，怕着那將來的「老大徒傷悲」的日子。

前幾月我曾經不斷勞苦的每天跑到四公里外的一班夜校去吟書，日子有了點發，成績也還好，可是我依舊覺得日子是空白的。現在校裏又結束了！這寂寞的日子也更加沉重。我也更怕。當我為了自己的青春，為了自己的前程，為了自己的住務決定離開此地，去尋找我們的有熱氣的生活時，卻因為一些惦念，使我的勇氣又慢慢的降低。

先生，請你指示我究竟應該怎樣呢？

我知道自己是一個多情的而且情感脆弱的孩子，同時我也深深的知道堅強的意志是鍛鍊出來的，可是我不知道究竟應該怎樣的去鍛鍊？我也不知道什麼是堅強的意志？堅強的意志是指些甚麼，築于大老似不理別人的人，在小事樂非嗎不可的人都是有着堅強的意志嗎？我覺得不是，請先生指示我吧！

我也曾經想，利用這種消閒無聊的日子，來加強自己的學習，修養自己的德性來，回憶從前的德與罪，計劃將來的前程。可是，當那月明之夜，透着一絲輕知的氣息，笑如歸的杜鵑的抽動萎氣的哀啼，我總是想到自己的一切可惜。日子總是猶如這屋于裏的天花板，是空白的啊！我很希望先生能夠給我介紹一位朋友，一位能夠時常幫助我學習的朋友，那麼對於先生，我是多麼感謝啊！

編安

課六、廿。

二

編者先生：

貴刊的登載的一些關於我們青年學習的文章，我曾細細地去閱讀和抄寫條記，並照着它所指示的方法去做。我很願意暖收真實的材料，寫反映現實的文章，擴大生活的圈子，注意個人的言行，可是，誰想到，在這炎涼的社會裏，竟很少是可以和我同行的呢！

我所接近的朋友，不是受生活的壓搾得吐不出氣來，就是醉醉在享受受金錢的泥沼中的人。他們不思上進，小資產階級的劣根性太強，因此便受環境的逼迫，使他們走向陰險和虛偽的道路。我不忍見他們麻木下去，所以我常常用一種和藹的語氣來勸告和感化他們。我教拗的向他們懇求。我衷心的鼓勵他們學習和前進，可是我的話卻毫未得到一點兒的效力，反要遭受他們的蔑視。

至於談到寫文章，我又感覺困難起來。我覺得在他們生活中，工作的態度和個人的作風沒有一點兒是值得表揚的。先生！我的主觀思想太強了呢，還是我生活的圈子還太狹小了？下面幾個問題請先生給予指示：

（一）在我勸告高無結果的時候，是否可以和他們同流合污？要怎樣才不至遭受他們的蔑視？

（二）要用怎樣的手段去和朋友交際？怎樣才能得到他們的同情和鼓勵他們前進？

（三）寫反映現實文章是否完全都是真實的？能夠虛幻的描寫一點兒嗎？

讀者 尹毓上

（我們的答覆，明天刊登。）

醫師汪濟舟 電療泌尿專科 本醫師曾任漢口同仁醫院花柳科主任有年，在漢口設診所二十餘年，專門負責根治下列各症：淋濁、梅毒…… 漢口普同診所

漢口協和醫院 皮膚泌尿醫師 沈廷觀

內兒婦泌尿科 專科醫師 江夢佳 林森路一九〇號 電話四一七七五

南京鼓樓齒科院牙科主任 治療矯補 牙科 張步雨 地址：民生街（錦工局街）三〇三號樓上

美國哈佛大學牙科研究院畢業 南京中央醫院牙科主任 南京市立醫院牙科醫師 尹兆康 民生路229號樓上 時間九至十一時 二至四時 星期停診

張錫君醫師 診病時間 上午七時至十二時在臨江路川鹽三里六號 下午四時至六時半在都郵街鷄街口新生市場七號 星期照常 餘時出診午前掛號 電話：四二〇八八

南京 牙科醫師 沈迪安 診址民生路一六五號 時間上午九時至十二時 下午二時至六時

南京 眼科 蔣山青醫師

醫科 廖允文 介紹人 孔祥熙 …

牙醫師 孫無我 民生路二三三號 全日應診，星期照常

漢口 宦世安醫師 上午門診七至十二時 餘時出診午前掛號 下午門診三至七時

德國柏林大學醫學博士 內科小兒科專門醫師 羅耀明 診所：鷄街口（如下都郵街）蜀德公司內

沙眼 不醫能瞎 早醫能愈 本醫師自創刮治新法 并祕製沙眼特效滴水以備病家自用 重慶鷄街口蜀德公司內 南京眼科專科郎懷仁診所 進

南京專門 眼科 魏光財醫師

漢口國醫 兒科專家 趙峯樵

本醫師發明有肺炎肺結核百日咳及肺癰特效藥

醫師 黃鼎臣 門診時間：上午九至十一時 下午二至五時 醫務所

DR.MED.A.H. KAPELLER 謝卡安麗 內科 婦科 泌尿科 維也納大學醫學博士 巴黎國家醫院醫師 時間午後二至五時 午前出診 星期日停診 診所（臨江門……四十七號）

國醫 黃鶴秋 診所暫移民生路二二九號樓上尹兆康診所內

牙醫博士 夏耀珊 時間：每日午前八時至十二時 午後二時至四時 星期停診

內科兒科專門醫師 應策 門診 上午八至十一時 下午二至五時 診所 中正路特二號 即長安寺右首

婦科產科 女醫師 張采堇

墊江 種子膏 治遺精淋濁虛痨崩帶服及久年不孕等 貼用立見奇效 售處民生路222號